

Belangrijk

- Niet inslikken of inademen.
- Kan oog- en huidirritatie veroorzaken. Voorkom contact met de ogen en huid.
- Buiten het bereik van kinderen bewaren.
- Verpakking en inhoud uit de buurt van warmtebronnen en water houden.
- Bij oogcontact direct met veel water spoelen en contact opnemen met een arts.
- Neem bij inslikken direct contact op met een arts en laat deze verpakking zien.
- Voer deze verpakking en inhoud op een veilige manier af.
- Op een droge en koele plaats bewaren.
- Voorkom contact met marmor.

De ontkalker gebruiken

Houd de gebruiksaanwijzing van uw Senseo-koffiezetapparaat bij de hand. (U vindt de gebruiksaanwijzing voor uw specifieke Senseo-model ook op www.philips.com/support).

- 1 Vul een grote kan met 1 liter water.
- 2 Voeg de inhoud van 1 zakje ontkalker (50 gram) toe aan het water en roer voorzichtig met een spatel tot het poeder volledig is opgelost.
- 3 Volg de ontkalkingsinstructies in het hoofdstuk 'Ontkalken' in de gebruiksaanwijzing van uw koffiezetapparaat.

Inhoud van het zakje

100% citroenzuur monohydraat.

Garantie en ondersteuning

Hebt u informatie of ondersteuning nodig, ga dan naar www.philips.com/support of lees de internationale garantieverklaring.

Viktig

- Må ikke svelges eller inhaleres.
- Medfører øye- og hudirritasjon. Unngå kontakt med øyne og hud.
- Oppbevares utilgjengelig for barn.
- Hold emballasjen og innholdet unna varme og vann.
- Hvis avkalkingsmiddelet kommer i kontakt med øynene, må du øyeblikkelig skylle med rikelige mengder vann og ta kontakt med lege.
- Hvis avkalkingsmiddelet svelges, må du ta kontakt med lege umiddelbart og vise frem emballasjen.
- Håndter emballasjen og innholdet på en sikker måte.
- Oppbevares på et tørt og kjølig sted.
- Unngå kontakt med marmor.

Bruke avkalkingsmiddelet

Ha brukerhåndboken for Senseo-kaffemaskinen tilgjengelig. (Du finner også brukerhåndboken for Senseo-modellen din på www.philips.com/support).

- 1 Fyll en stor kanne med 1 l vann.
- 2 Legg forsiktig porsjonspakken med avkalkingsmiddel (50 gram) i vannet, og rør forsiktig med en slikkepot til pulveret er helt oppløst.
- 3 Følg avkalkingsinstruksjonene i kapitlet Avkalking i brukerhåndboken for kaffemaskinen.

Innholdet i posen

100 % sitronsyremonohydrat.

Garanti og støtte

Besøk www.philips.com/support eller se det internasjonale garantiheftet for mer informasjon eller hjelp.

Importante

- Não ingerir ou inalar.
- Irritante para os olhos e a pele. Evite o contacto com os olhos e a pele.
- Manter fora do alcance das crianças.
- Mantenha a embalagem e os seus conteúdos afastados de fontes de calor e de água.
- Em caso de contacto com os olhos, lave imediatamente com água abundante e procure assistência médica.
- Se igerir, procure aconselhamento médico imediato e mostre esta embalagem.
- Elimine esta embalagem e os respectivos conteúdos de forma segura.
- Guarde num local seco e fresco.
- Evite o contacto com o mármore.

Utilização do descalcificador

Tenha o manual do utilizador da máquina de café Senseo à mão. (O manual do utilizador do seu modelo Senseo específico também pode ser encontrado em www.philips.com/support).

- 1 Encha um jarro grande com 1 litro de água.
- 2 Adicione cuidadosamente o conteúdo de 1 saqueta de anticalcário (50 gramas) à água e mexa com cuidado utilizando uma espátula até o pó dissolver completamente.
- 3 Siga as instruções de descalcificação no capítulo „Descalcificação“ no manual do utilizador da sua máquina de café.

Conteúdo da saqueta

100% de ácido cítrico mono-hidratado.

Garantia e assistência

Se precisar de informações ou assistência, visite www.philips.com/support ou leia o folheto da garantia internacional.

Importante

- Não ingerir nem inalar.
- Causa irritação nos olhos e na pele. Evite o contato com os olhos e a pele.
- Mantenha fora do alcance de crianças.
- Mantenha o pacote e seu conteúdo longe do calor e da umidade.
- Em caso de contato com os olhos, enxágue imediatamente com água em abundância e procure um médico.
- Em caso de ingestão, procure um médico imediatamente e mostre a embalagem.
- Descarte essa embalagem e seu conteúdo de maneira correta.
- Armazene em lugar fresco e seco.
- Evite o contato com mármore.

Como utilizar o removedor de impurezas

Tenha o manual do usuário da sua cafeteira Senseo à mão. (O manual do usuário para seu modelo específico da Senseo também pode ser encontrado em www.philips.com/support).

- 1 Encha um jarro grande com 1 litro de água.
- 2 Adicione cuidadosamente o conteúdo de um sachê do removedor de impurezas (50 gramas) à água e mexa suavemente com uma espátula até que o pó se dissolva por completo.
- 3 Siga as instruções do capítulo „Remoção de impurezas“ no manual do usuário de sua cafeteira.

Conteúdo do sachê

100% monoidrato de ácido cítrico.

Garantia e suporte

Caso você precise obter informações ou suporte, visite o site www.philips.com/support ou leia o folheto de garantia internacional.

Viktigt

- Får inte sväljas eller inandas.
- Irriterar ögonen och huden. Undvik kontakt med ögonen och huden.
- Förvaras utom räckhåll för barn.
- Förpackningen och innehållet får inte utsättas för hetta och vatten.
- Vid eventuell kontakt med ögonen, skölj omedelbart med rikligt med vatten och kontakta läkare.
- Om medlet sväljs kontaktar du läkare omedelbart och visar upp förpackningen.
- Kasserå förpackningen och innehållet på ett säkert sätt.
- Förvaras torrt och svalt.
- Undvik kontakt med marmor.

Senseo

Senseo® Descaler
Senseo® Afkalker
Senseo® Entkalker
Descalcificador Senseo®
Détartrant Senseo®
Senseo® Vízkömentesítő
Ontkalker voor Senseo®
Senseo® Avkalkingsmiddel
Anticalcário Senseo®
Removedor de impurezas Senseo®
Senseo® Avkalkningsmedel

PHILIPS

Använda avkalkningsmedlet

Ha tillgång till användarhandboken för din Senseo-kaffebruggare. (Användarhandboken för din Senseo-modell finns även på www.philips.com/support).

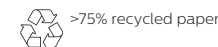
- 1 Fyll en stor tillbringare med 1 liter vatten.
- 2 Blanda 1 påse (50 gram) citronsyrabaserat avkalkningsmedel i vattnet och rör försiktigt med en spatel tills pulvret är helt upplöst.
- 3 Följ avkalkningsinstruktionerna i avsnittet Avkalking i kaffebruggarens användarhandbok.

Innehåll i påsen

100 % citronsyra.

Garanti och support

Om du behöver information eller support kan du besöka www.philips.com/support eller läsa den internationella garantibroschyren.



ENGLISH

Important

- Do not swallow or inhale.
- Irritating to eyes and skin. Avoid contact with eyes and skin.
- Keep out of the reach of children.
- Keep package and its contents away from heat and water.
- In case of eye contact, rinse immediately with plenty of water and seek medical advice.
- If swallowed, seek medical advice immediately and show this package.
- Dispose of this package and its contents in a safe way.
- Store in dry and cold place.
- Avoid contact with marble.

Using the descaler

Have the user manual of your Senseo coffee machine at hand. (The user manual for your specific Senseo model can also be found at www.philips.com/support).

- 1 Fill a large jug with 1 liter of water.
- 2 Carefully add the content of 1 sachet descaler (50 grams) to the water and stir gently with a spatula until the powder is completely dissolved.
- 3 Follow the descaling instructions in chapter 'Descaling' in the user manual of your coffee machine.

Contents of the sachet

100% citric acid monohydrate.

Warranty and support

If you need information or support, please visit www.philips.com/support or read the international warranty leaflet.

DANSK

Vigtigt

- Må ikke sluges eller indhaleres.
- Irriterende for øjne og hud. Undgå kontakt med øjnene og huden.
- Opbevares utilgængeligt for børn.
- Pakken og dens indhold må ikke udsættes for varme eller komme i kontakt med vand.
- I tilfælde af kontakt med øjnene, skal de omgående skylles grundigt med masser af vand, og der bør søges læge.
- I tilfælde af, at afkalkningsmidlet sluges, skal der omgående søges læge. Medbring pakken.
- Sørg for at bortskaffe pakken og dens indhold på sikker vis.
- Opbevares tørt og køligt.
- Undgå kontakt med marmor.

Brug af afkalkningsmidlet

Hav brugervejledningen til din Senseo-kaffemaskine ved hånden. (Brugervejledningen til dine specifikke Senseo-model kan også findes på www.philips.com/support).

- 1 Fyld en stor kande med 1 liter vand.
- 2 Hæld forsigtigt indholdet af 1 pose afkalkningsmiddel (50 gram) i vandet, og rør forsigtigt med en spatel, indtil pulveret er helt opløst.
- 3 Følg instruktionerne til afkalkning i kapitlet „Afkalkning“ i brugervejledningen til din kaffemaskine.

Posens indhold

100 % citronsyre, monohydrat.

Reklamationsret og support

Hvis du har brug for hjælp eller support, bedes du besøge www.philips.com/support eller læse i folderen om international garanti.

DEUTSCH

Wichtig

- Nicht schlucken oder einatmen.
- Reizt die Augen und die Haut. Augen- und Hautkontakt vermeiden.
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Packung und Inhalt von Hitze und Wasser fern halten.
- Bei Augenkontakt Augen sofort mit reichlich Wasser auswaschen und ärztlichen Rat einholen.
- Bei verschlucktem Entkalker sofort einen Arzt aufsuchen und dieses Päckchen vorzeigen.
- Dieses Päckchen und dessen Inhalt sicher entsorgen.
- An einem kühlen, trockenen Ort aufbewahren.
- Kontakt mit Marmor vermeiden.

Den Entkalker benutzen

Haben Sie die Bedienungsanleitung Ihrer Senseo-Kaffeemaschine bereit. (Die Bedienungsanleitung Ihres Senseo-Modells steht auch unter www.philips.com/support bereit).

- 1 Füllen Sie eine große Kanne mit 1 Liter Wasser.
- 2 Geben Sie vorsichtig den Inhalt eines Päckchens Entkalker (50 g) ins Wasser, und rühren Sie langsam mit einer Spachtel um, bis sich das Pulver vollständig aufgelöst hat.
- 3 Befolgen Sie die Entkalkungsanweisungen im Kapitel „Entkalken“ in der Bedienungsanleitung Ihrer Kaffeemaschine.

Inhalt des Päckchens

100 % Zitronensäure-Monohydrat.

Garantie und Support

Für Unterstützung und weitere Informationen besuchen Sie die Philips Website unter www.philips.com/support, oder lesen Sie die internationale Garantieschrift.

ESPAÑOL

Importante

- No ingerir ni inhalar.
- Irrita los ojos y la piel. Evite el contacto con los ojos y la piel.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños.
- Mantenga el paquete y su contenido alejado del agua y del calor.
- En caso de contacto con los ojos, láveselos inmediatamente con agua abundante y consulte a su médico.
- Si lo ha ingerido, consulte inmediatamente a su médico y muéstrele este paquete.
- Deseche el paquete y su contenido de manera segura.
- Guárdelo en un lugar fresco y seco.
- Evite el contacto con el mármol.

Uso del descalcificador

Tenga a mano el manual del usuario de su cafetera Senseo. (El manual de usuario de su modelo de Senseo específico se encuentra también en www.philips.com/support).

- 1 Llene una jarra grande con 1 litro de agua.
- 2 Añada con cuidado el contenido de 1 bolsita de descalcificador (50 gramos) al agua y remueva suavemente con una espátula hasta que el polvo se haya disuelto por completo.
- 3 Para eliminar la cal, siga las instrucciones del capítulo „Eliminación de los depósitos de cal“ del manual de usuario de la cafetera.

Contenido de la bolsita

100% ácido cítrico monohidrato.

Garantía y asistencia

Si necesita asistencia o información, visite www.philips.com/support o lea el folleto de garantía internacional.

FRANÇAIS

Important

- Ne pas avaler, ni inhaler.
- Peut provoquer des irritations des yeux et de la peau. Évitez tout contact avec les yeux et la peau.
- Tenez hors de portée des enfants.
- Gardez l'emballage et son contenu à l'abri de la chaleur et de l'humidité.
- En cas de contact avec les yeux, rincez immédiatement et abondamment à l'eau, et contactez un médecin.
- En cas d'ingestion, contactez immédiatement un médecin et montrez-lui l'emballage.
- Jetez l'emballage et son contenu dans un endroit approprié.
- Rangez-le dans un endroit frais et sec
- Évitez tout contact avec du marbre.

Utilisation du détartrant

Ayez le mode d'emploi de votre machine à café Senseo à portée de main. (Le mode d'emploi de votre modèle Senseo spécifique peut également être consulté à l'adresse www.philips.com/support).

- 1 Remplissez une grande carafe d'1 litre d'eau.
- 2 Ajoutez avec précaution le contenu d'1 sachet de détartrant (50 grammes) à l'eau et mélangez doucement à l'aide d'une spatule jusqu'à ce que la poudre soit complètement dissoute.
- 3 Suivez les instructions de détartrage au chapitre « Détartrage » du mode d'emploi de votre machine à café.

Contenu du sachet

100 % d'acide citrique monohydraté.

Garantie et assistance

Si vous avez besoin d'une assistance ou d'informations supplémentaires, consultez le site Web www.philips.com/support ou lisez le dépliant sur la garantie internationale.

MAGYAR

Fontos!

- Ne nyelje le, vagy lélegezze be.
- Bőr- és szemirritáló hatású. Kerülje az anyag velük való érintkezését.
- A készüléket tartsa távol a gyerekektől.
- Tartsa a csomagolást és tartalmát hőtől és víztől távol.
- Ha szembe kerülne, azonnal öblítse ki bő vízzel és forduljon orvoshoz
- Ha lenyelte, azonnal forduljon orvoshoz és mutassa meg ezt a csomagolást.
- Biztonságos módon szabaduljon meg a csomagolástól és annak tartalmától.
- Száras és hűvös helyen tárolja.
- Kerülje a márvánnyal való érintkezést.

A vízkömentesítő használata

Legyen kéznél SENSEO® kávéfőzőjének használati útmutatója. (A Senseo modelljének megfelelő használati útmutatót a www.philips.com/support weboldalon is megtalálja).

- 1 Töltsön meg egy nagyobb kannát 1 liter vízzel.
- 2 Óvatosan adjon a vízhez 1 zacskó vízkömentesítőt (50 gramm), és finoman kevergesse egy spatulával, amíg a por teljesen fel nem oldódik.
- 3 Kövesse a kávéfőző használati útmutatójának a „Vízkömentesítés” c. fejezetében leírt vízkömentesítési utasításokat.

A tasak tartalma

100% citromsav-monohidrát.

Garancia és terméktámogatás

Ha információra vagy támogatásra van szüksége, látogasson el a www.philips.com/support weboldalra, vagy olvassa el a világszerte érvényes garancialevelet.